

do Umowy o dostępie telekomunikacyjnym w zakresie świadczenia hurtowych usług dostępu szerokopasmowego (BSA) i w zakresie dostępu do ciemnego włókna światłowodowego (Backhaul-dosył) oraz do lokalnej pętli światłowodowej (LPŚ) w architekturze FTTH na obszarach regulowanych

Numer aneksu: TRH

Aneks Nr ____ do Umowy o dostępie telekomunikacyjnym w zakresie świadczenia hurtowych usług dostępu szerokopasmowego (BSA) i w zakresie dostępu do ciemnego włókna światłowodowego (Backhaul-dosył) oraz do lokalnej pętli światłowodowej (LPŚ) w architekturze FTTH na obszarach regulowanych z dnia _____ roku zawartej pomiędzy Orange Polska S.A. a _____, zwany dalej „Aneksem”

zawarty pomiędzy:

Orange Polska Spółka Akcyjna, z siedzibą i adresem w Warszawie (02-326) przy Al. Jerozolimskich 160, wpisana do Rejestru Przedsiębiorców prowadzonego przez Sąd Rejonowy dla m.st. Warszawy, XII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego pod numerem 0000010681; REGON 012100784, NIP 5260250995; z pokrytym w całości kapitałem zakładowym wynoszącym 3.937.072.437 zł, reprezentowaną zgodnie z treścią pełnomocnictwa i/lub wydrukiem odpowiadającym aktualnemu odpisowi z KRS, z prowadzonego przez Ministerstwo Sprawiedliwości systemu teleinformatycznego, stanowiącymi łącznie Załącznik nr 2 do Aneksu, zwaną dalej „OPL” lub „Stroną”,

a

_____, z siedzibą i adresem w _____ (____-____), przy ulicy _____, wpisana do Rejestru Przedsiębiorców prowadzonego przez Sąd Rejonowy _____, Wydział ____ Krajowego Rejestru Sądowego pod numerem KRS _____; REGON _____, NIP _____, z kapitałem zakładowym wynoszącym _____ zł, reprezentowaną zgodnie z treścią pełnomocnictwa i/lub wydrukiem odpowiadającym aktualnemu odpisowi z KRS, z prowadzonego przez Ministerstwo Sprawiedliwości systemu teleinformatycznego, stanowiącymi

Aneks Nr ... do Umowy o dostępie telekomunikacyjnym w zakresie świadczenia hurtowych usług dostępu szerokopasmowego (BSA) i w zakresie dostępu do ciemnego włókna światłowodowego (Backhaul-dosył) oraz do lokalnej pętli światłowodowej (LPŚ) w architekturze FTTH na obszarach regulowanych... pomiędzy Orange Polska S.A. a

łącznie Załącznik nr 3 do Porozumienia, zwaną dalej „Przedsiębiorcą Telekomunikacyjnym” lub „Stroną”,

zwane dalej łącznie „Stronami”

Zważywszy, iż:

- 1) Strony są przedsiębiorcami telekomunikacyjnymi;
- 2) w dniu _____ roku Strony zawarły Umowę o dostępie telekomunikacyjnym w zakresie świadczenia hurtowych usług dostępu szerokopasmowego (BSA) i w zakresie dostępu do ciemnego włókna światłowodowego (Backhaul-dosył) oraz do lokalnej pętli światłowodowej (LPŚ) w architekturze FTTH na obszarach regulowanych („Umowa”);
- 3) Intencją Stron jest wprowadzenie do zapisów Umowy opcji prędkości 2 Gb/s, dla poziomu dostępu IP Niezarządzany w technologii xPON(FTTH), Ethernet w technologii xPON(FTTH).

Strony niniejszym postanawiają, co następuje:

§ 1

1. W Części II Usługa BSA, w Rozdziale 2.1 „Transmisja Danych dla poziomu Ethernet”, tabela w pkt. 5 otrzymuje następujące brzmienie:

Lp.	Opcja prędkości	Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta
1.	1 Gbit/s*	do 1 000 000/100 000 kbit/s **
2.	300 Mbit/s	do 300 000/50 000 kbit/s
3.	600 Mbit/s	do 600 000/100 000 kbit/s
4.	1 Gbit/s*	do 1 000 000/300 000 kbit/s
5.	2 Gbit/s	do 2 000 000/600 000 kbit/s

*W przypadku opcji prędkości 1Gbit/s maksymalna prędkość uzyskiwana w kierunku „do Abonenta” zależna jest od architektury zastosowanego urządzenia końcowego i może zostać ograniczona poprzez pojedynczy interfejs kliencki GE do wartości ~ 960 Mbit/s dla pakietu 1500 bajtów (~900Mbit/s dla pakietu 400 bajtów). Ograniczenie takie będzie występowało w przypadku zastosowania architektury ONT (z pojedynczym interfejsem klienckim GE) + CPE ”

** Opcja dostępna tylko na poziomie IP Niezarządzany ze stałym adresem IP.

Aneks Nr ... do Umowy o dostępie telekomunikacyjnym w zakresie świadczenia hurtowych usług dostępu szerokopasmowego (BSA) i w zakresie dostępu do ciemnego włókna światłowodowego (Backhaul-dosył) oraz do lokalnej pętli światłowodowej (LPŚ) w architekturze FTTH na obszarach regulowanych... pomiędzy Orange Polska S.A. a

2. W Części IV Usługa BSA, w Rozdziale 1.2 „Opłaty BSA” , Tabela nr 1 otrzymuje następujące brzmienie:

Tabela 1 – Poziom Ethernet – zabudowa MFH

Lp.	Elementy podlegające opłacie	Opłata PLN/m-c
1	Dostęp Ethernet w technologii xPON(FTTH) z wykorzystaniem ONT OPL Opcja prędkości 300 000 kbit/s Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 300 000/50 000 kbit/s	34,79
2	Dostęp Ethernet w technologii xPON(FTTH) z wykorzystaniem ONT OPL Opcja prędkości 600 000 kbit/s Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 600 000/100 000 kbit/s	37,55
3	Dostęp Ethernet w technologii xPON(FTTH) z wykorzystaniem ONT OPL Opcja prędkości 1 Gbit/s* Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 1 000 000/300 000 kbit/s	42,05
4	Dostęp Ethernet w technologii xPON(FTTH) z wykorzystaniem ONT OPL Opcja prędkości 2 Gbit/s Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 2 000 000/600 000 kbit/s	46,80
5	Dostęp Ethernet w technologii xPON(FTTH) bez urządzenia ONT OPL Opcja prędkości 300 000 kbit/s Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 300 000/50 000 kbit/s	32,29
6	Dostęp Ethernet w technologii xPON(FTTH) bez urządzenia ONT OPL Opcja prędkości 600 000 kbit/s Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 600 000/100 000 kbit/s	35,05
7	Dostęp Ethernet w technologii xPON(FTTH) bez urządzenia ONT OPL Opcja prędkości 1 Gbit/s*	39,55

Aneks Nr ... do Umowy o dostępie telekomunikacyjnym w zakresie świadczenia hurtowych usług dostępu szerokopasmowego (BSA) i w zakresie dostępu do ciemnego włókna światłowodowego (Backhaul-dosył) oraz do lokalnej pętli światłowodowej (LPS) w architekturze FTTH na obszarach regulowanych... pomiędzy Orange Polska S.A. a

	Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 1 000 000/300 000 kbit/s	
8	Dostęp Ethernet w technologii xPON(FTTH) bez urządzenia ONT OPL Opcja prędkości 2 Gbit/s Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 2 000 000/600 000 kbit/s	44,66

*W przypadku opcji prędkości 1Gbit/s maksymalna prędkość uzyskiwana w kierunku „do Abonenta” zależna jest od architektury zastosowanego urządzenia końcowego i może zostać ograniczona poprzez pojedynczy interfejs kliencki GE do wartości ~ 960 Mbit/s dla pakietu 1500 bajtów (~900Mbit/s dla pakietu 400 bajtów). Ograniczenie takie będzie występowało w przypadku zastosowania architektury ONT (z pojedynczym interfejsem klienckim GE) + CPE ”

3. W Części IV Usługa BSA, w Rozdziale 1.2 „Opłaty BSA” , Tabela nr 2 otrzymuje następujące brzmienie:

Tabela 2 – Poziom Ethernet – zabudowa SFH

Lp.	Elementy podlegające opłacie	Opłata PLN/m-c
1	Dostęp Ethernet w technologii xPON(FTTH) z wykorzystaniem ONT OPL Opcja prędkości 300 000 kbit/s Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 300 000/50 000 kbit/s	46,98
2	Dostęp Ethernet w technologii xPON(FTTH) z wykorzystaniem ONT OPL Opcja prędkości 600 000 kbit/s Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 600 000/100 000 kbit/s	49,74
3	Dostęp Ethernet w technologii xPON(FTTH) z wykorzystaniem ONT OPL Opcja prędkości 1 Gbit/s* Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 1 000 000/300 000 kbit/s	54,24
4	Dostęp Ethernet w technologii xPON(FTTH) z wykorzystaniem ONT OPL	57,57

Aneks Nr ... do Umowy o dostępie telekomunikacyjnym w zakresie świadczenia hurtowych usług dostępu szerokopasmowego (BSA) i w zakresie dostępu do ciemnego włókna światłowodowego (Backhaul-dosył) oraz do lokalnej pętli światłowodowej (LPS) w architekturze FTTH na obszarach regulowanych... pomiędzy Orange Polska S.A. a

	Opcja prędkości 2 Gbit/s	
	Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 2 000 000/600 000 kbit/s	
5	Dostęp Ethernet w technologii xPON(FTTH) bez urządzenia ONT OPL Opcja prędkości 300 000 kbit/s Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 300 000/50 000 kbit/s	44,48
6	Dostęp Ethernet w technologii xPON(FTTH) bez urządzenia ONT OPL Opcja prędkości 600 000 kbit/s Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 600 000/100 000 kbit/s	47,24
7	Dostęp Ethernet w technologii xPON(FTTH) bez urządzenia ONT OPL Opcja prędkości 1 Gbit/s* Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 1 000 000/300 000 kbit/s	51,74
8	Dostęp Ethernet w technologii xPON(FTTH) bez urządzenia ONT OPL Opcja prędkości 2 Gbit/s Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 2 000 000/600 000 kbit/s	55,43

*W przypadku opcji prędkości 1Gbit/s maksymalna prędkość uzyskiwana w kierunku „do Abonenta” zależna jest od architektury zastosowanego urządzenia końcowego i może zostać ograniczona poprzez pojedynczy interfejs kliencki GE do wartości ~ 960 Mbit/s dla pakietu 1500 bajtów (~900Mbit/s dla pakietu 400 bajtów). Ograniczenie takie będzie występowało w przypadku zastosowania architektury ONT (z pojedynczym interfejsem klienckim GE) + CPE ”

Aneks Nr ... do Umowy o dostępie telekomunikacyjnym w zakresie świadczenia hurtowych usług dostępu szerokopasmowego (BSA) i w zakresie dostępu do ciemnego włókna światłowodowego (Backhaul-dosył) oraz do lokalnej pętli światłowodowej (LPS) w architekturze FTTH na obszarach regulowanych... pomiędzy Orange Polska S.A. a

4. W Części IV Usługa BSA, w Rozdziale 1.2 „Opłaty BSA” , Tabela nr 3 otrzymuje następujące brzmienie:

Tabela 3 Poziom IP Niezarządzany – zabudowa MFH

Lp.	Elementy podlegające opłacie	Opłata PLN/m-c
1	Dostęp IP Niezarządzany w technologii xPON(FTTH) z wykorzystaniem ONT OPL Opcja prędkości 300 000 kbit/s Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 300 000/50 000 kbit/s	35,96
2	Dostęp IP Niezarządzany w technologii xPON(FTTH) z wykorzystaniem ONT OPL Opcja prędkości 600 000 kbit/s Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 600 000/100 000 kbit/s	39,63
3	Dostęp IP Niezarządzany w technologii xPON(FTTH) z wykorzystaniem ONT OPL Opcja prędkości 1 Gbit/s* Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 1 000 000/300 000 kbit/s	45,62
4	Dostęp IP Niezarządzany w technologii xPON(FTTH) z wykorzystaniem ONT OPL Opcja prędkości 1 Gbit/s* Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 1 000 000/100 000 kbit/s	45,42
5	Dostęp IP Niezarządzany w technologii xPON(FTTH) z wykorzystaniem ONT OPL Opcja prędkości 2 Gbit/s Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 2 000 000/600 000 kbit/s	50,62
6	Dostęp IP Niezarządzany w technologii xPON(FTTH) bez urządzenia ONT OPL Opcja prędkości 300 000 kbit/s Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 300 000/50 000 kbit/s	33,46
7	Dostęp IP Niezarządzany w technologii xPON(FTTH) bez urządzenia ONT OPL	37,13

Aneks Nr ... do Umowy o dostępie telekomunikacyjnym w zakresie świadczenia hurtowych usług dostępu szerokopasmowego (BSA) i w zakresie dostępu do ciemnego włókna światłowodowego (Backhaul-dosył) oraz do lokalnej pętli światłowodowej (LPS) w architekturze FTTH na obszarach regulowanych... pomiędzy Orange Polska S.A. a

	Opcja prędkości 600 000 kbit/s	
	Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 600 000/100 000 kbit/s	
8	Dostęp IP Niezarządzany w technologii xPON(FTTH) bez urządzenia ONT OPL Opcja prędkości 1 Gbit/s*	43,12
	Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 1 000 000/300 000 kbit/s	
9	Dostęp IP Niezarządzany w technologii xPON(FTTH) bez urządzenia ONT OPL Opcja prędkości 1 Gbit/s*	42,92
	Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 1 000 000/100 000 kbit/s	
10	Dostęp IP Niezarządzany w technologii xPON(FTTH) bez urządzenia ONT OPL Opcja prędkości 2 Gbit/s	48,48
	Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 2 000 000/600 000 kbit/s	

*W przypadku opcji prędkości 1Gbit/s maksymalna prędkość uzyskiwana w kierunku „do Abonenta” zależna jest od architektury zastosowanego urządzenia końcowego i może zostać ograniczona poprzez pojedynczy interfejs kliencki GE do wartości ~ 960 Mbit/s dla pakietu 1500 bajtów (~900Mbit/s dla pakietu 400 bajtów). Ograniczenie takie będzie występowało w przypadku zastosowania architektury ONT (z pojedynczym interfejsem klienckim GE) + CPE ”

5. W Części IV Usługa BSA, w Rozdziale 1.2 „Opłaty BSA” , Tabela nr 4 otrzymuje następujące brzmienie:

Tabela 4 Poziom IP Niezarządzany – zabudowa SFH

Lp.	Elementy podlegające opłacie	Opłata PLN/m-c
1	Dostęp IP Niezarządzany w technologii xPON(FTTH) z wykorzystaniem ONT OPL Opcja prędkości 300 000 kbit/s Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 300 000/50 000 kbit/s	48,15
2	Dostęp IP Niezarządzany w technologii xPON(FTTH) z wykorzystaniem ONT OPL Opcja prędkości 600 000 kbit/s Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 600 000/100 000 kbit/s	51,82

Aneks Nr ... do Umowy o dostępie telekomunikacyjnym w zakresie świadczenia hurtowych usług dostępu szerokopasmowego (BSA) i w zakresie dostępu do ciemnego włókna światłowodowego (Backhaul-dosył) oraz do lokalnej pętli światłowodowej (LPS) w architekturze FTTH na obszarach regulowanych... pomiędzy Orange Polska S.A. a

3	Dostęp IP Niezarządzany w technologii xPON(FTTH) z wykorzystaniem ONT OPL Opcja prędkości 1 Gbit/s*	57,81
	Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 1 000 000/300 000 kbit/s	
4	Dostęp IP Niezarządzany w technologii xPON(FTTH) z wykorzystaniem ONT OPL Opcja prędkości 1 Gbit/s*	57,61
	Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 1 000 000/100 000 kbit/s	
5	Dostęp IP Niezarządzany w technologii xPON(FTTH) z wykorzystaniem ONT OPL Opcja prędkości 2 Gbit/s	61,40
	Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 2 000 000/600 000 kbit/s	
6	Dostęp IP Niezarządzany w technologii xPON(FTTH) bez urządzenia ONT OPL Opcja prędkości 300 000 kbit/s	45,65
	Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 300 000/50 000 kbit/s	
7	Dostęp IP Niezarządzany w technologii xPON(FTTH) bez urządzenia ONT OPL Opcja prędkości 600 000 kbit/s	49,32
	Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 600 000/100 000 kbit/s	
8	Dostęp IP Niezarządzany w technologii xPON(FTTH) bez urządzenia ONT OPL Opcja prędkości 1 Gbit/s*	55,31
	Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 1 000 000/300 000 kbit/s	
9	Dostęp IP Niezarządzany w technologii xPON(FTTH) bez urządzenia ONT OPL Opcja prędkości 1 Gbit/s*	55,11
	Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 1 000 000/100 000 kbit/s	
10	Dostęp IP Niezarządzany w technologii xPON(FTTH) bez urządzenia ONT OPL Opcja prędkości 2 Gbit/s	59,25
	Maksymalna szybkość transmisji do/od abonenta do 2 000 000/600 000 kbit/s	

*W przypadku opcji prędkości 1Gbit/s maksymalna prędkość uzyskiwana w kierunku „do Abonenta” zależna jest od architektury zastosowanego urządzenia końcowego i może zostać ograniczona poprzez pojedynczy interfejs kliencki GE do wartości ~ 960

Aneks Nr ... do Umowy o dostępie telekomunikacyjnym w zakresie świadczenia hurtowych usług dostępu szerokopasmowego (BSA) i w zakresie dostępu do ciemnego włókna światłowodowego (Backhaul-dosył) oraz do lokalnej pętli światłowodowej (LPS) w architekturze FTTH na obszarach regulowanych... pomiędzy Orange Polska S.A. a

Mbit/s dla pakietu 1500 bajtów (~900Mbit/s dla pakietu 400 bajtów). Ograniczenie takie będzie występowało w przypadku zastosowania architektury ONT (z pojedynczym interfejsem klienckim GE) + CPE "

§ 2

Postanowienia końcowe

1. Pozostałe postanowienia Umowy pozostają bez zmian.
2. Aneks został sporządzony w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze Stron.
3. Aneks wchodzi w życie z dniem podpisania przez należycie umocowanych przedstawicieli Stron, ze skutkiem od dnia 22 lipca 2024 roku.

Załączniki:

Załącznik Nr 1: reprezentacja OPL

Załącznik Nr 2: reprezentacja Przedsiębiorcy telekomunikacyjnego

Orange Polska S.A.

Przedsiębiorca telekomunikacyjny

Aneks Nr ... do Umowy o dostępie telekomunikacyjnym w zakresie świadczenia hurtowych usług dostępu szerokopasmowego (BSA) i w zakresie dostępu do ciemnego włókna światłowodowego (Backhaul-dosył) oraz do lokalnej pętli światłowodowej (LPS) w architekturze FTTH na obszarach regulowanych... pomiędzy Orange Polska S.A. a

Nr OPL: TRH...

Dokument Orange Polska S.A. – Domena Hurt